

**Manuale d'uso - Effizienz Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes**

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
<b>S</b>	<b>FABER</b>	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN 50214															
		Product fiche information, according to EN 50214															
<b>M</b>	110.0157.153 P0564	Supplier's name															
		Nom du fournisseur															
<b>AEChood</b>	116,0	kWh/a	<b>AEChood</b>	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš
<b>EEC</b>	E		<b>EEC</b>	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiënteklasse	Classe de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatohuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase
<b>FDEhood</b>	7,9		<b>FDEhood</b>	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Flödesdynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
<b>FDEC</b>	F		<b>FDEC</b>	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiënteklasse	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
<b>LEhood</b>	2	lux/Watt	<b>LEhood</b>	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehoisuus	Belysningseffektivitet	Светога эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte
<b>LEC</b>	G		<b>LEC</b>	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiënteklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehoisuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase
<b>GFEhood</b>	76,0	%	<b>GFEhood</b>	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodattuksen erotusaste	Fedtfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimis efektiivitate
<b>GFEC</b>	C		<b>GFEC</b>	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiënteklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklass	Fettfilteringseffektivitetsklass	Rasvasuodattuksen erotustason luokka	Fedtfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtreerimise efektiivitate klase
<b>Qmin</b>	265	m3/h	<b>Qmin</b>	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de aire na regulação de velocidade mínima	Lufflöde vid minnima hastighet	Lufflöde vid minnima hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Lufstremsvardi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiiruse	Minimālais gaisa plūsmas ātrums
<b>Qmax</b>	410	m3/h	<b>Qmax</b>	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de aire na regulação de velocidade máxima	Lufflöde vid maximi-hastighet	Lufflöde vid maximi-hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Lufstremsvardi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksiminkiiruse	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums
<b>Qboost</b>	N/A	m3/h	<b>Qboost</b>	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei hoogste intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensivgeschwindigkeit	Flujo de aire a velocidad intensiva	Flujo de aire de velocidade intensa	Lufflöde vid intensiv hastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kihydyttylä nopeudella	Lufstremsvardi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiiruse	Paleināis gaisa plūsmas ātrums
<b>SPEmin</b>	49	dBa	<b>SPEmin</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnima-hastighet	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnima-hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella	Lufbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektmission ved minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadune akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon miniminukiiruse	Gaisa akustiska A-sværet skapas jaudas emisija minimālais ātrumā
<b>SPEmax</b>	61	dBa	<b>SPEmax</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade máxima	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maximi-hastighet	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maximi-hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella	Lufbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektmission ved maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadune akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksiminkiiruse	Gaisa akustiska A-sværet skapas jaudas emisija maksimumlājas ātrumā
<b>SPEboost</b>	N/A	dBa	<b>SPEboost</b>	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Lufdburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa kihydyttylä nopeudella	Lufbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektmission ved intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadune akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiiruse	Gaisa akustiska A-sværet skapas jaudas emisija paugustinatājas ātrumā
<b>P0</b>	0,0	Watt	<b>P0</b>	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektförbrukning i hviletilstand	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbrukning i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõetavate võikaitud võimsussed	Energijas patēriņš gaidīšanas režīmā
<b>PI</b>	1,7		<b>PI</b>	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavet vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014
<b>F</b>	102,9		<b>F</b>	Coefficient of increment of the tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkoeffizient	Tijdstoenamecoëfficiënt	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Tidsknøsningsfaktor	Tidsøfaktor	Ajan korotuskerron	Tidsførelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors
<b>EEIhood</b>	146	Pa	<b>EEIhood</b>	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatohuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss
<b>Qmax</b>	410,0	m3/h	<b>Qmax</b>	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde der punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā
<b>Wbep</b>	121,0	W	<b>Wbep</b>	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiin paine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītā gaisa spiediens visefektīvākajā punktā
<b>Qmax</b>	100	W	<b>Qmax</b>	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximalt luftflöde	Høyeste luftmengningstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luftstrom	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvool	Maksimālais gaisa plūsmas
<b>Wbep</b>	61	dBa	<b>Wbep</b>	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektinput i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektril võimsussed parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā
<b>WL</b>	100	dBa	<b>WL</b>	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung der Leuchte	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominaleffekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmoju sistēmas nominālā jauda
<b>Eמידle</b>			<b>Eמידle</b>	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Leuchteleistung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over konytoppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogefladen	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmise valgustusvoimega pliitpinnal	Vidējais apgaismošanas sistēmas gaismas jaudas līmenis uz gatavošanas virsmas
<b>Lwa</b>			<b>Lwa</b>	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallseveringsnivea u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivitv ved maximiinställning	Ljudeffektivitet ved høyest innstilling	Äänitehoisuus suurimmalla asetuksella	Ljudeffektivitet ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie lielākās iestatījuma uzstādījuma
<b>CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor.  2) Use boost speed only when it is strictly necessary.  3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary.  4) Keep the range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.</p>																
<b>CONSELS POUR L'ECONOMIE ENERGÉTIQUE</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisson.  2) Utilisez la vitesse boost uniquement si cela est strictement nécessaire.  3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert.  4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odours.</p>																
<b>RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Stufe zu betätigen und die Feuchtigkeit abzusaugen und Gerüche zu beseitigen.  2) Die Intensivgeschwindigkeit nur dann betätigen, wenn sich viel Dampf entwickelt.  3) Die Geschwindigkeit der Haube nur bei vermehrter Feuchtigkeit erhöhen.  4) Den oder die Filter der Haube sauber halten und Geruchsstilger optimieren wird.</p>																
<b>TIPS VOOR ENERGIEBESPARING</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Start koken met de laagste snelheid in wanner u met koken begint om de vochtigheid te verwijderen.  2) Gebruik de hoogste intensiviteit alleen wanner u veel damp ontwikkelt.  3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u veel vochtigheid damp ont weetst.  4) Houd het filter de haube schoon om de ventilerings- en geruchstilger te optimaliseren.</p>																
<b>CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina.  2) Utilice la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.  3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando la cantidad de vapor lo requiera.  4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antrigua y antiolores.</p>																
<b>CONSELHOS PARA POPULAR ENERGIA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Começar a cozinhar, ligue o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha.  2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário.  3) Aumente a velocidade do exaustor apenas quando a quantidade de vapor fizer com que seja necessário.  4) Mantenha o filtro(s) limpos, para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.</p>																
<b>RÅD FÖR ENERGIBESPARING</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Start koken med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens doft.  2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt.  3) Öka köksfläktens hastighet endast när stora mängder ånga kräver det.  4) Se till att köksfläktens filter rentills är optimerat för en effektiv fjerning av fett och matens doft.</p>																
<b>ERENGIASAASTONOJUVA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Käynnistä liesituuttimen miniminopeudella alustamaan iltoitaessasi keittopinnan ja hajuun postamiseksi keittösä.  2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.  3) Lisää liesituuttimien nopeutta vain kun höyry määräsi sitä vaati.  4) Pidä liesituuttimien suodattin tai suodattimet puhtaina rovimaksi ja hajuun postion optimisimiseksi.</p>																
<b>TIPS TIL ENERGIBESPARING</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Start koken med min. hastighet når du starter matlagningen for å kontrollere fuktigheten og avlägsne matens doft.  2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig.  3) Øk kkkøksflæktens hastighet ved store mengder ånga krever det.  4) Hold kjøksflæktens filter rent og optimaliser det for en effektiv fjerning av fett og matens doft.</p>																
<b>ERENGIASAASTONOJUVA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Käynnistä liesituuttimen miniminopeudella alustamaan iltoitaessasi keittopinnan ja hajuun postamiseksi keittösä.  2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.  3) Lisää liesituuttimien nopeutta vain kun höyry määräsi sitä vaati.  4) Pidä liesituuttimien suodattin tai suodattimet puhtaina rovimaksi ja hajuun postion optimisimiseksi.</p>																
<b>TIPS TIL ENERGIBESPARING</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Start koken med min. hastighet når du starter matlagningen for å kontrollere fuktigheten og avlägsne matens doft.  2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig.  3) Øk kkkøksflæktens hastighet ved store mengder ånga krever det.  4) Hold kjøksflæktens filter rent og optimaliser det for en effektiv fjerning av fett og matens doft.</p>																
<b>ERENGIASAASTONOJUVA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Käynnistä liesituuttimen miniminopeudella alustamaan iltoitaessasi keittopinnan ja hajuun postamiseksi keittösä.  2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.  3) Lisää liesituuttimien nopeutta vain kun höyry määräsi sitä vaati.  4) Pidä liesituuttimien suodattin tai suodattimet puhtaina rovimaksi ja hajuun postion optimisimiseksi.</p>																
<b>TIPS TIL ENERGIBESPARING</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Start koken med min. hastighet når du starter matlagningen for å kontrollere fuktigheten og avlägsne matens doft.  2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig.  3) Øk kkkøksflæktens hastighet ved store mengder ånga krever det.  4) Hold kjøksflæktens filter rent og optimaliser det for en effektiv fjerning av fett og matens doft.</p>																
<b>REKOMENDACIJU PO EKONOMIJU OTTUTTEBRENJENJA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Enne alustamist valmistamiseks alustamisel lülitage pliidukku õhnikussisse ja hajuun postamiseks keittösä.  2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.  3) Suurendage pliidukku kiirust ainult siis, kui see on vajalik.  4) Hoidke pliidukku filteritid rene ja hajuun postamiseks optimeerimiseks puhtana.</p>																
<b>ERENGIASAASTONOJUVA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Enne alustamist valmistamiseks alustamisel lülitage pliidukku õhnikussisse ja hajuun postamiseks keittösä.  2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.  3) Suurendage pliidukku kiirust ainult siis, kui see on vajalik.  4) Hoidke pliidukku filteritid rene ja hajuun postamiseks optimeerimiseks puhtana.</p>																
<b>PADOMI ENERGIJAS TAUPISANA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Pirms uzsākt gatavošanu, ieslēdziet plīdīti uz minimālo ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un atņemtu smaržu.  2) Izmantojiet intensīvo ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.  3) Palielinājiet ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.  4) Uzturiet filtru (us) tīru un optimizējiet tāku uzturēšanas efektivitāti.</p>																
<b>REKOMENDACIJU PO EKONOMIJU OTTUTTEBRENJENJA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Enne alustamist valmistamiseks alustamisel lülitage pliidukku õhnikussisse ja hajuun postamiseks keittösä.  2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.  3) Suurendage pliidukku kiirust ainult siis, kui see on vajalik.  4) Hoidke pliidukku filteritid rene ja hajuun postamiseks optimeerimiseks puhtana.</p>																
<b>ERENGIASAASTONOJUVA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Enne alustamist valmistamiseks alustamisel lülitage pliidukku õhnikussisse ja hajuun postamiseks keittösä.  2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.  3) Suurendage pliidukku kiirust ainult siis, kui see on vajalik.  4) Hoidke pliidukku filteritid rene ja hajuun postamiseks optimeerimiseks puhtana.</p>																
<b>PADOMI ENERGIJAS TAUPISANA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Pirms uzsākt gatavošanu, ieslēdziet plīdīti uz minimālo ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un atņemtu smaržu.  2) Izmantojiet intensīvo ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.  3) Palielinājiet ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.  4) Uzturiet filtru (us) tīru un optimizējiet tāku uzturēšanas efektivitāti.</p>																
<b>REKOMENDACIJU PO EKONOMIJU OTTUTTEBRENJENJA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Enne alustamist valmistamiseks alustamisel lülitage pliidukku õhnikussisse ja hajuun postamiseks keittösä.  2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.  3) Suurendage pliidukku kiirust ainult siis, kui see on vajalik.  4) Hoidke pliidukku filteritid rene ja hajuun postamiseks optimeerimiseks puhtana.</p>																
<b>ERENGIASAASTONOJUVA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Enne alustamist valmistamiseks alustamisel lülitage pliidukku õhnikussisse ja hajuun postamiseks keittösä.  2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.  3) Suurendage pliidukku kiirust ainult siis, kui see on vajalik.  4) Hoidke pliidukku filteritid rene ja hajuun postamiseks optimeerimiseks puhtana.</p>																
<b>PADOMI ENERGIJAS TAUPISANA</b>	<p><b>ENERGY SAVING TIPS</b></p> <p>1) Pirms uzsākt gatavošanu, ieslēdziet plīdīti uz minimālo ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un atņemtu smaržu.  2) Izmantojiet intensīvo ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.  3) Palielinājiet ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.  4) Uzturiet filtru (us) tīru un optimizējiet tāku uzturēšanas efektivitāti.</p>																
<b>Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Vitnormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referencestandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																
<b>Referencestandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b>	<p><b>Referencestandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564</b></p>																

